

Total number of printed pages-3

24R/23A-2025 (ASM2103SE)

2025

ASSAMESE
(SEC)

Paper : ASM2103SE

(Bywaharik Asomiya)

Full Marks : 35

Time : 1½ hours

**The figures in the margin indicate
full marks for the questions.**

- ১। তলৰ প্ৰশ্নবোৰৰ চমুকৈ উত্তৰ লিখা : $1 \times 5 = 5$
- (ক) 'Translate' শব্দটোৰ মূল কি ?
- (খ) ইংৰাজী সাহিত্যত পোন প্ৰথমে কোনে Criticism শব্দটো ব্যৱহাৰ কৰিছিল ?
- (গ) বাতৰি কাকতত দিয়া বিজ্ঞাপনৰ যিকোনো এটা ভাগৰ নাম লিখা।
- (ঘ) চিত্ৰনাট্যৰ যিকোনো এটা উপাদানৰ নাম লিখা।

E06FS 0003

Contd.

- (ঙ) প্ৰথম অসমীয়া বোলছবি জয়মতীৰ মূল দৃশ্যগ্ৰহণৰ কাম ক'ত কৰা হৈছিল ?

২। উত্তৰ দিয়া : $2 \times 5 = 10$

- (ক) এটা বিজ্ঞাপনে প্ৰদান কৰিব পৰা যিকোনো দুটা তথ্য উল্লেখ কৰা।
- (খ) সাহিত্য সমালোচনা বুলিলে কি বুজা ?
- (গ) সংবাদ অনুবাদৰ ক্ষেত্ৰত সততে গুৰুত্ব দিবলগীয়া যিকোনো দুটা বিষয় উল্লেখ কৰা।
- (ঘ) 'গঙা চিলনীৰ পাখি' (১৯৭৬) চলচ্চিত্ৰখনৰ মূল আধাৰ গ্ৰন্থ কি ? ইয়াক কোনে চিত্ৰনাট্য ৰূপ দিছে ?
- (ঙ) এজন সমালোচকৰ গাত থাকিবলগীয়া যিকোনো দুটা গুণ লিখা।

৩। তলৰ যিকোনো দুটা প্ৰশ্নৰ উত্তৰ লিখা : $5 \times 2 = 10$

- (ক) চিত্ৰনাট্য নিৰ্মাণৰ ক্ষেত্ৰত ভাষাজ্ঞানৰ প্ৰয়োজনীয়তা সম্পৰ্কে লিখা।
- (খ) সাক্ষাৎকাৰ কি ? সাক্ষাৎকাৰ অনুবাদক এজনৰ কি কি গুণ থকাটো প্ৰয়োজনীয় ?
- (গ) গ্ৰন্থ সমালোচনাৰ ইতিহাস সম্পৰ্কে চমুকৈ লিখা।

E06FS 0003

2

- (ঘ) চিত্ৰনাট্যৰ নিৰ্মাণত সাহিত্যৰ ভূমিকা সম্পৰ্কে এটি টোকা প্ৰস্তুত কৰা।

৪। যিকোনো এটা প্ৰশ্নৰ উত্তৰ লিখা : $10 \times 1 = 10$

- (ক) বিভিন্ন প্ৰকাৰৰ অনুবাদৰ বিষয়ে বহলাই লিখা।
- (খ) শ্ৰেণীবদ্ধ বিজ্ঞাপন কি ? শ্ৰেণীবদ্ধ বিজ্ঞাপনৰ বিভিন্ন ভাগবোৰৰ বিষয়ে আলোচনা কৰা।

E06FS 0003

3

2200